



大会

第七十三届会议

正式记录

第二十次全体会议

2018年10月16日星期二下午3时举行
纽约

主席： 玛丽亚·费尔南达·埃斯皮诺萨·加西斯女士.....（厄瓜多尔）
下午3时10分开会。

议程项目125（续）

加强联合国系统

决议草案（A/73/L.5）

主席（以西班牙语发言）：我现在请埃及代表发言，介绍决议草案A/73/L.5。

埃德瑞斯先生（埃及）（以英语发言）：77国集团和中国自成立伊始，一直倡导多边主义和全球团结，因为它们促进合作与和谐关系以实现人人公平、平等和繁荣的重要手段。在此基础上，我们力求增进发展中国家的集体经济利益，提高它们在联合国系统内就所有重要国际经济和发展问题进行联合谈判的能力，我们有效促进了在很多问题上的国际合作。

正如我们以前强调的那样，77国集团和中国的遗产与联合国的遗产密不可分。可以毫不夸张地说并提醒我们自己，过去半个世纪，联合国在发展领域取得的成就有很多是以某种方式通过77国集团和中国得到启发、建立、塑造和支持才取得的。

继亚太国家集团于2017年11月认可巴勒斯坦国的候选国资格之后，今年9月27日，77国集团和中国选举巴勒斯坦国为本集团2019年度主席国。虽然巴

勒斯坦国自1976年1月以来一直是77国集团和中国的正式成员，但巴勒斯坦仍然是联合国的非会员观察员国。因此，巴勒斯坦国在联合国不同机构依据这些机构各自的议事规则、所通过的决议及其既定做法享有不同的权利和特权。

在此情况下，在与秘书处协商之后，经评估，需要一项大会决议授予巴勒斯坦国所需的权利和能力，它才能在2019年担任77国集团和中国主席国期间在大会、其他机构、实体和某些会议上履行77国集团和中国主席国的职能和惯例，从而使其有效担任主席国并继续发挥本集团在联合国系统内的积极作用。

因此，77国集团和中国今天提出题为“2019年度77国集团主席国”的决议草案A/73/L.5。我所提及的权利列于该文件附件。我们认为这项决议草案是技术性和程序性的，通过该草案将使本集团下一任主席能够在2019年度履行其对本集团和广大成员国承担的义务和责任，同时不影响巴勒斯坦国根据有关决议享有的现有权利和特权。

我代表77国集团和中国邀请全体会员国积极审议现在摆在你们面前的决议草案，既考虑到草案的技术性，也顾及它对本集团工作的重要性，并还要注意到埃及以77国集团主席国身份同巴勒斯坦国在集团之内和广大成员国中间完全透明地参与了这一

本记录包括中文发言的文本和其他语言发言的译文。更正应只对原文提出。更正应作在印发的记录上，由有关的代表团成员一人署名，送交逐字记录处处长(U-0506) (verbatimrecords@un.org)。更正后的记录将以电子文本方式在联合国正式文件系统(<http://documents.un.org>)上重发。



进程，目的是使本集团工作在来年能够平稳过渡和持续有效。

主席（以西班牙语发言）：大会现在审议决议草案A/73/L.5。

在请发言者在表决前作解释投票的发言之前，我谨提醒各代表团，解释投票的发言以十分钟为限，各代表团应在各自席位上发言。

科恩先生（美利坚合众国）（以英语发言）：几十年来，美国始终致力于实现全面结束以色列-巴勒斯坦冲突。只有通过双方直接谈判，以色列和巴勒斯坦才能实现它们均应享有的和平，而时至今日这仍然是我们的目标。我们不能支持巴勒斯坦人在直接谈判之外提高其地位的努力。美国不承认存在一个巴勒斯坦国，并指出尚未有这样一个国家被接纳成为联合国会员国。因此我们强烈反对选举巴勒斯坦为77国集团主席国以及这项所谓的授权决议草案（A/73/L.5）。

如果这项错误的决议草案获得通过，美国将清楚地表明其立场。当巴勒斯坦人作为77国集团主席在大会发言时，我们将提请其他会员国注意，美国不承认存在一个巴勒斯坦国，也尚未有这样的国家被接纳成为联合国会员国。只有联合国会员国才有权代表重要国家集团——例如77国集团和中国——在联合国发言和行事。

由一个观察员国在大会或联合国系统内其他场合代表一个国家集团是完全不恰当的。美国一向反对提高巴勒斯坦在联合国的地位。我们对指定巴勒斯坦代表团为非会员观察员国的大会决议（第67/19号决议）投了反对票。我们一贯正式反对巴勒斯坦加入我们已签署的条约。这是因为我已经说过，美国不承认存在一个巴勒斯坦国，我们不认为我们自己与“巴勒斯坦国”有条约关系。

实现真正的和平需要有坐下来谈判和作出妥协的勇气。这项举措与之背道而驰。因此我们请所有代表团投票反对这项决议草案。我们敦促巴勒斯坦领导人为他们的人民做正确的事，重新参加和平

谈判。当你们准备好了，请放心，美国也会做好准备。

弗曼夫人（以色列）（以英语发言）：77国集团（77国集团）是联合国发展工作的重要参与方。它处理对我们所有人都至关重要的一些问题，尤其是鉴于目前联合国和会员国正在进行发展改革。如果该集团被人利用而处理与发展无关的问题，而且被用来促进一个代表团的利益，那么，就应该令每个人感到关切。目前的草案决议草案（A/73/L.5）清楚地表明，情况确实如此。尽管声称这是77国集团的一项技术性决议草案，但它是巴勒斯坦代表团起草的，超出了主席国以该集团名义履行职能的必要范畴。令人遗憾的是，这种操纵行为模式并不新鲜。

联合国的既定议事规则十分重要，它确定了我們开展工作的框架。有人不断试图改变议事规则，想以任何会员国都不能容忍的方式来满足一个观察员代表团的愿望，这种做法只会削弱本机构。这项决议草案正在题为“加强联合国系统”的议程项目下审议，而它却明显削弱和破坏联合国，难道这不具有讽刺意味吗？因此，我们将投票反对该决议草案。展望2019年，我们真诚地希望现任主席国将会维持处理77国集团协调和审议工作的专业方式，而不会以玩世不恭的方式利用该集团来达到政治目的。

主席（以西班牙语发言）：我们听取了在表决前解释投票的最后一位发言者的发言。

大会现在就题为“2019年77国集团主席”的决议草案A/73/L.5作出决定。

有人要求进行记录表决。

进行了记录表决。

赞成：

阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、安哥拉、安提瓜和巴布达、阿根廷、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴哈马、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、

白俄罗斯、比利时、伯利兹、贝宁、不丹、多民族玻利维亚国、博茨瓦纳、巴西、文莱达鲁萨兰国、布基纳法索、布隆迪、佛得角、柬埔寨、中非共和国、乍得、智利、中国、哥伦比亚、刚果、哥斯达黎加、古巴、塞浦路斯、朝鲜民主主义人民共和国、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、厄立特里亚、爱沙尼亚、斯威士兰、埃塞俄比亚、芬兰、法国、冈比亚、德国、加纳、希腊、格林纳达、几内亚、圭亚那、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、意大利、牙买加、日本、约旦、哈萨克斯坦、肯尼亚、科威特、吉尔吉斯斯坦、老挝人民民主共和国、黎巴嫩、利比亚、列支敦士登、卢森堡、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、毛里求斯、墨西哥、蒙古、黑山、摩洛哥、莫桑比克、缅甸、纳米比亚、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、大韩民国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯、萨摩亚、圣马力诺、沙特阿拉伯、塞内加尔、塞尔维亚、塞拉利昂、新加坡、斯洛文尼亚、南非、南苏丹、西班牙、斯里兰卡、苏丹、苏里南、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、塔吉克斯坦、泰国、前南斯拉夫的马其顿共和国、东帝汶、多哥、汤加、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、土库曼斯坦、乌干达、阿拉伯联合酋长国、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、乌兹别克斯坦、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、也门、赞比亚、津巴布韦

反对：

澳大利亚、以色列、美利坚合众国

弃权：

安道尔、奥地利、波斯尼亚和黑塞哥维那、保加利亚、加拿大、克罗地亚、捷克共和国、洪都拉斯、匈牙利、拉脱维亚、立陶宛、摩纳哥、波兰、斯洛伐克、图瓦卢

决议草案A/73/L.5以146票赞成、3票反对、15票弃权获得通过（第73/5号决议）。

[嗣后，塞舌尔代表团通知秘书处，它本打算投赞成票。]

主席（以西班牙语发言）：在请表决后解释投票理由的发言者发言之前，我谨提请各代表团注意，解释投票以10分钟为限，各代表团应在各自的席位上发言。

舒尔茨先生（德国）（以英语发言）：德国投票赞成第73/5号决议，以便77国集团主席国巴勒斯坦能够代表77国集团和中国履行其职责。我们欢迎该决议将额外权利和特权限制于主席国巴勒斯坦在2019年担任职务期间，并以履行该职责所需的职能为限。鉴于我们对2012年11月29日题为“巴勒斯坦联合国的地位”的第67/19号决议的投票解释（见A/67/PV.44），我们今天的投票不应被理解为承认巴勒斯坦国，也不应被理解为关于其在联合国的地位的声明。我们期待着在2019年与77国集团主席国巴勒斯坦密切合作。

格雷瓜尔·范·哈伦夫人（荷兰）（以英语发言）：荷兰王国投票赞成关于巴勒斯坦担任77国集团主席国的第73/5号决议，以便巴勒斯坦代表团能够履行其作为77国集团主席国的职责。我们欢迎该决议具有时限，仅限于巴勒斯坦领导77国集团这一时期，其范畴以履行这一职责所需的职能为限。鉴于我们2012年11月29日就第67/19号决议的发言（见A/67/PV.44），我们的投票不应被理解为荷兰王国承认巴勒斯坦国。我们期待以公开和建设性的方式，并本着本决议的精神，与77国集团及其主席国合作。

Bird先生（澳大利亚）（以英语发言）：澳大利亚决定对第73/5号决议投反对票，这反映出我国的长期立场，即巴勒斯坦试图在国际论坛上获得承认为一个国家，这种做法对于实现两国解决方案的努力是无益的。单方面承认巴勒斯坦建国不会解决悬而未决的问题，也不会为持久稳定创造条件。这只能通过以色列和巴勒斯坦人之间直接谈判达成的协议来实现。澳大利亚依然坚定地致力于两国解决方案，使以色列和未来的巴勒斯坦国能够在国际公认的边界内和平与安全地并存。我们敦促各方作出必要的勇敢决定，以便恢复并推进谈判。至关重要的是，任何一方都不应该试图利用今天投票的结果而进一步破坏公正和持久解决方案的前景。

艾伦先生（联合王国）（以英语发言）：联合王国欢迎第73/5号决议具有时限，仅限于巴勒斯坦领导77国集团这一时期，其范畴以履行这一职责所需的职能为限。出于这些原因，我们投了赞成票。我们今天的投票是为了使巴勒斯坦能够有效地领导77国集团，不应该被误解为承认巴勒斯坦国。我们保留在最有利于和平目标之时以双边方式承认巴勒斯坦国的权利。归根结底，要向巴勒斯坦人民提供他们所需要和理应享有的国家，并且给予以色列人民应当享有的安全与和平，唯一途径是通过谈判达成两国解决方案。

主席（以西班牙语发言）：我们听取了表决后最后一位解释投票理由的发言者的发言。

我现在请观察员国巴勒斯坦的观察员发言。

曼苏尔先生（巴勒斯坦）（以英语发言）：首先，请允许我们向所有对第73/5号决议投了赞成票的国家表示赞赏。有146票赞成，3票反对。今天的投票体现了多边主义的最佳状态，广大会员国支持一项决议，以使一个集团的当选主席能够有效履行职责。此举表明，各方尊重77国集团和中国在亚洲-太平洋国家集团一致支持巴勒斯坦国竞选之后以鼓掌方式选举巴勒斯坦国为其2019年主席的决定。

巴勒斯坦国将不遗余力地证明自己值得这一信任，能够代表并捍卫77国集团和中国的利益，同时以建设性、包容和透明的方式与所有伙伴进行接触，以便为人类的共同利益推进合作与互惠协议。

主席（以西班牙语发言）：我们听取了关于这个项目的最后一位发言者的发言。

大会就此结束现阶段对议程项目125的审议。

下午3时30分散会。